

ligt arbejde udført i den anden kontraherende stat, kun beskattes i den førstnævnte stat, hvis:

- a) modtageren opholder sig i den anden stat i en eller flere perioder, der tilsammen ikke overstiger 183 dage i en 12-måneders periode, der begynder eller slutter i det pågældende skatteår, og
- b) vederlaget betales af eller for en arbejdsgiver, der er hjemmehørende i den førstnævnte stat, og
- c) vederlaget ikke påhviler et fast driftssted eller et fast sted, som arbejdsgiveren har i den anden stat.

3. Uanset de foregående bestemmelser i denne artikel kan vederlag for personligt arbejde, som udføres om bord på et skib, der anvendes i international trafik af et foretagende i en kontraherende stat, kun beskattes i denne stat.

4. Uanset de foregående bestemmelser i denne artikel kan vederlag for personligt arbejde, som udføres om bord på et fly eller et køretøj, der anvendes i international trafik af et foretagende i en kontraherende stat, beskattes i denne stat.

5. I tilfælde, hvor en person, der er hjemmehørende i Danmark, oppebærer vederlag for personligt arbejde, som udføres om bord på et fly, der anvendes i international trafik af konsortiet Scandinavian Airlines System (SAS), kan sådant vederlag kun beskattes i Danmark.

### Artikel 16

#### Bestyrelseshonorarer

Bestyrelseshonorarer og andre lignende vederlag, som oppebæres af en person, der er hjemmehørende i en kontraherende stat, i hans egenkab af medlem af bestyrelsen for et selskab, der er hjemmehørende i den anden kontraherende stat, kan beskattes i denne anden stat.

### Artikel 17

#### Kunstnere og sportsfolk

1. Uanset bestemmelserne i artiklerne 14 og 15 kan indkomst, som oppebæres af en person, der er hjemmehørende i en kontraherende stat, som optrædende kunstner, såsom teater-, film-, radio- eller fjernsynskunstner, eller musiker eller som sportsudøver, ved hans personligt udøvede virksomhed som sådan i den anden kontraherende stat, beskattes i denne anden stat.

2. I tilfælde hvor indkomst ved personlig virksomhed, som udøves i egenkab af optrædende

kunstner eller sportsudøver, ikke tilfalder kunstneren eller sportsudøveren selv, men en anden person, kan denne indkomst, uanset bestemmelserne i artiklerne 7, 14 og 15, beskattes i den kontraherende stat, hvor kunstnerens eller sportsudøverens virksomhed udøves.

3. Uanset bestemmelserne i stykke 1 og 2 kan indkomst ved personlig virksomhed som optrædende kunstner eller sportsudøver, der oppebæres af en person, som er hjemmehørende i en kontraherende stat, kun beskattes i denne stat, hvis virksomheden er udøvet i den anden kontraherende stat inden for rammerne af et udvekslingsprogram på kultur- og sportsområdet, og dette er anerkendt af begge kontraherende stater.

### Artikel 18

#### Pensioner, livrenter og lignende betalinger

1. Pensioner og andet vederlag i forbindelse med tidligere ansættelsesforhold, samt sociale ydelser udbetalt i henhold til lovgivningen i en kontraherende stat, der hidrører fra en kontraherende stat, og som betales til en person, der er hjemmehørende i den anden kontraherende stat, kan beskattes i den førstnævnte kontraherende stat.

2. Livrenter, som hidrører fra en kontraherende stat, og som betales til en person, som er hjemmehørende i den anden kontraherende stat, kan kun beskattes i den anden kontraherende stat, medmindre:

- a) modtageren har været hjemmehørende i den førstnævnte stat, og
- b) bidragene til pensionsordningen var fradragsberettigede i den førstnævnte stat.

I så fald kan livrenterne beskattes i den førstnævnte stat.

3. Udtrykket »livrente« betyder en fastsat sum, der er periodisk betalbar til fastsatte tidspunkter, enten for livstid eller for et bestemt tidsrum eller et tidsrum, som lader sig bestemme, i henhold til en forpligtelse til at præstere disse betalinger mod rimeligt og fuldt vederlag i penge eller penges værdi.

4. Bestemmelserne i dette stykke skal ikke finde anvendelse for en fysisk person, som er blevet hjemmehørende i den anden kontraherende stat, og som modtog pensioner, livrenter eller andet lignende vederlag fra en pensionskasse etableret i den førstnævnte stat på det tidspunkt, hvor overenskomsten træder i kraft.